

A 599

A

KOLOZSVÁRI M. KIR. ÁLLAMI

MILLENNIUMI

ELEMI FIU- ÉS LEÁNYISKOLA

ÉRTESITŐJE

AZ 1905—6. TANÉVRŐL.

— Óvoda, elemi fiu- és leányiskola, gazdasági ismétlőiskola. —

XXV. ÉV.

A GONDNOKSÁG MEGBIZÁSÁBÓL

ÖSSZEÁLLITOTTA :

E L E K G Y U L A

IGAZGATÓ.

KOLOZSVÁR

GOMBOS FERENCZ KÖNYVSZAJTÓJA

1906.

A
KOLOZSVÁRI M. KIR. ÁLLAMI
MILLENNIUMI
ELEMI FIÚ- ÉS LEÁNYISKOLA
ÉRTESITŐJE

AZ 1905—6. TANÉVRŐL.

— Óvoda, elemi fiú- és leányiskola, gazdasági ismétlőiskola. —

XXV. ÉV.

A GONDNOKSÁG MEGBIZÁSÁBÓL

ÖSSZEÁLLITOTTA :

E L E K G Y U L A

IGAZGATÓ.

KOLOZSVÁRT,
NY. GOMBOS FERENCZ KÖNYVSZAJTÓJÁN, DEÁK F.-U. 12. SZ.
1906.

TARTALOM.

- I. Az év története.
 - II. A közvizsgálatok sora.
 - III. Felügyelet :*
 - a) Tanfelügyelőség.
 - b) Gondnokság
 - IV. Tanító testület.
 - V. Az óvoda növendékeinek névsora.
 - VI. A rendes tanulók névsora.
 - VII. A gazdasági ismétlő tanulók névsora.
 - VIII. Tantárgyak.
 - IX. Statisztikai adatok.
 - X. Értesítés a jövő tanévre.
-

I.

Az év története.

Az 1905—1906. tanévben a tanítás iskolánkban szeptember 6-án reggel 8 órakor vette kezdetét. Szeptember 1—5 napjain a beiratások történtek meg.

A lefolyt tanévben 11 kebli gyűlést tartottunk, melyeken az intézet kebli ügyei lettek tárgyalva és elintézve. Kimagasló pontjai voltak tanácskozásainknak: a tananyag elszámolás, az iskolai rend és fegyelemre vonatkozó megbeszélések és egyéb iskolai ügyek. A kebli gyűlések elnöke az igazgató, jegyzője Szász Ilona tanítónő volt. Értekezést tartott az igazgató a „Napközi Otthonok“-ról.

Meleg szavakkal üdvözölte az igazgató az első kebli gyűlésen Tóth Irma tanítónőt, mint iskolánkban új tanerőjét. Intézetünk benne egy igen buzgó tanerőt nyert.

Hogy az új tanerőre milyen szükség volt, leginkább bizonyítja az, hogy míg a múlt tanévben 419 tanuló volt, addig e tanévben 506 tanuló iratkozott be, vagyis 87 tanulóval több a múlt évinél s még így is igen sok tanuló lett visszautasítva helyszüke miatt. Ez tette szükségessé, hogy a jövő tanévtől a lehetőségig egy újabb osztályllyal és tanerővel bővüljön újra iskolánk.

Ha ez sikerül, akkor az I. II. III. osztályok nem szerint elkülönített párhuzamos osztályok lesznek. Hálásan említem meg itt, hogy intézetünknek tovább fejlesztése szempontjából a magas kormány Kolozsvár városával egyetértőleg az iskola szomszédságában levő telket megvásárolta.

A vallás- közoktatásiügyi m. kir. miniszterium az iskolánkkal kapcsolatosan szervezett „Ifjusági egyesület, olvasó és daloskör“ alapszabályát 64011—903. sz. a. jóváhagyva, ez évben is sikerrel folytatta hasznos működését.

Ifjusági egyesületünk összejöveteleit kétszer tartotta meg az iskola egyik — e célra berendezett — termében. Szerdán és szombaton este voltak az összejövetek 6—9 óráig. Ezen kívül rendeztünk nyilvános felolvasó és szavaló estélyeket, melyeken Elek Gyula igazgató „Az iszákosságról“ Heinrich Józsa tanítónő-képzőintézeti igazgató „A nő befolyása a család vagyonosodására“ Dr. Filep Gyula egyetemi m. tanár, t. b. főorvos „A táplálkozásról“, Szócs Ferencz Emke hivatalnok „A magyar ipar pártolásáról“ tartottak előadást. Márczius 15-iki hazafias ünnepélyen Kohányi Gyula kir. s. tanfelügyelő tartott lelkes hangú beszédet. Ezekon kívül volt egy színelőadás is, mely alkalommal Tóth E. „Falu roszsza“ népszínműve került előadásra. A bevezető magyarázatot ezen alkalommal Sólyom János polgári fiu-iskolai tanár tartotta.

A felolvasásokon kívül minden estélyen voltak még szavalatok, ének- és zeneszámok. Az Ifjusági egyesület estélyei iránt a közönség a legnagyobb érdeklődést tanusította. Estélyeinken a kir. tanfelügyelőség részéről Balogh Sándor és Kohányi Gyula s. tanfelügyelő urak vettek részt.

Iskolai életünkben említésre méltó mozzanatok még a következők: Iskolánkkal kapcsolatosan épült új modern óvoda-épületét szeptember 25-én vettük használatba.

A kir. tanfelügyelőség rendelkezése folytán intézetünkbe a gyakorlati tanítás elsajátítása céljából bejártak: Sthylér János tanító, Thomae Klotild tanítónő és Némethy Emma óvónő jelöltek.

Orbók Mór tanítóképző-intézeti igazgató kérésére nevezett intézet IV. éves növendékei 1906. február havában a tanítások meghallgatására és gyakorlására szintén bejártak, kik megjelentek a gazdasági ismétlő iskola tanításokon is Gömöri Sándor tanár vezetése alatt; ugyancsak részt vettek az „Ifjusági egyesület“ felolvasó estélyein is, hol több zene, szavalat és ének számmal működtek igen szépen közre.

Iskolánkat megtekintették még a közegészségtani orvosok és IV. éves orvostanhallgatók Dr. Filep Gyula egyet. m. tanár vezetése alatt két ízben. Az állami tanítónőképzőintézet IV. éves növendékei Mérey Irén tanárnővel.

Hivatalos látogatást intézetünkben 1906. febr. 16. és 17. napjain dr. Csernátoni Gyula kir. tanácsos, tanfelügyelő úr tartott,

ki beható vizsgálat alá vette az egyes osztályokat, a gazdasági ism. iskolát, Napközi Otthont, az irattárt, szertárt; pénztár és könyvtár kezeléseket. A látogatás végeztével összehívott kebli gyűlésen teljes megalégedését fejezte ki a látottak és hallottak felett a kir. tanácsos, tanfelügyelő úr, szólván a többek között így: „Minta iskola, mely oly magas színvonalon áll, hogy példányképe lehet más iskoláknak.“

Meglátogatta iskolánkat Kolin István plébános, gondnoksági tag úr is, ki szintén teljes megalégedéssel távozott intézetünkől.

Könyvtárainkat ez évben 262 esetben használták.

Szemvizsgálatot dr. Tompa János ker. orvos ur tartott két izben, de szembeteget nem talált. A tanítás folytonosságát semmi sem zavarta.

Iskolánkkal kapcsolatosan felállított gazdasági ismétlő iskola e tanévben is megnyílt 1905. nov. 4-én s folyt 1906. márc. 17-ig, a mikor a vizsgálattal az elméleti tanítás véget ért, míg a gyakorlati tanítás egész nyáron át tart. E vizsgálaton a tanfelügyelőséget Balogh Sándor kir. s. tanfelügyelő; a gondnokságot dr. Szekeres József plébános, a kertészeti egyesületet Balogh József telepigazgató képviselték.

Intézetünkben e tanévben az óvódának 126, az elemi iskolának 506, a gazdasági ismétlő iskolának 86 tanulója volt és így járt intézetünkbe összesen 718 tanuló. Ezenkívül volt elhelyezve az iparos tanonc iskola két osztálya 110 tanulóval.

Tanítványaink tanulmányi kirándulásokat is tettek az illető osztály-tanítók vezetése alatt, így megtekintették a város nevezetesebb középületeit, intézeteit; a felső osztályok a néprajzi és történelmi ereklye-muzeumokat, gázgyárat, dohánygyárat stb.

Iskolánk tanerői és növendékei ez évben is tartottak iskolai ünnepélyeket. Ily ünnepélyt rendeztünk 1905. okt. 6-án az aradi vértanuk emlékére. 1905. nov. 19-én b. e. Erzsébet királyné emlékére. 1906. márc. 15-én és ápr. 11-én az 1848-iki események s az akkor alkotott törvények szentesítésének emlékére, június 8-án a koronázási évforduló napján és jun. 22-én a tanév ünnepélyes bezárása alkalmával. Az iskolai ünnepélyek megfelelő tárgysorozattal nagyszámu érdeklődő közönség jelenében lettek megtartva.

A Dobál Antalné zászlóanya ónagysága által iskolánk részére tett s a kolozsvári takarékpénztár és hitelbank részvénytársaság

2692. számú betéti könyvében elhelyezett 100 koronás „millenniumi alapítvány“ ez évi kamataiból jutalomkönyvek lettek véve, a jobb növendékek számára.

Gy. Sipos Károly ur a városi Tanácshoz iskolánk részére tett 50 koronás alapítványa kamataiból — szintén 4 darab jutalomkönyv lett véve, melyek alapítványozó óhajára a márc. 15-iki ünnepélyen 4 legjobb szavalónak lettek kiadva.

Végül nem feledkezhetünk meg arról sem, hogy a „Rongyos Egylet“ ruhakiosztását 1905. nov. 26-án tartotta meg iskolánkban, mint az egylet raktárhelyiségében. Több növendékünk lett ellátva ez évben is jó téli ruhával.

Itt említjük meg, hogy intézetünk e tanévben meghonosította falai között — városunkban az első — „Napközi Otthon“-t, mely novembertől március végéig nyitva állott azon szegény iskolás és óvodás gyermekek részére, kik odahaza nélkülözték a fűtött szobát s meleg délebédet.

Meleg délebédet adtunk 5 hónap alatt naponta 40 tanulót számítva 6000 szegény gyermeknek, kiknek étkezését a tanerők felváltva végezték.

„Napközi Otthon“-unk céljaira kegyes adományokat adtak: A „Népkonyha“ kezelő bizottsága Nagy Gábor, Pohl Antalné, Nagy Árpádné, Szappanyos Gusztávné meleg délebédet. Ingyen kenyér osztó bizottság kenyeret, Tauszig Alajos 20 kor., Pallós Albert igazgató 10 kor.-át.

Fogadják mindannyian a szegény gyermekek nevében hálás köszönetem nyilvánítását.

Könyvadományokat juttattak iskolánk részére: az Egyetemi nyomda, Lampel R. és Fabritius E.

Iskolánk tanítótestülete gyűjtés útján, melyekhez maga a tanítótestület is hozzájárult: adományokat juttatott a József főherceg szanatoriumra 3 K., a Jókai-szoborra 7 K. 37 fill. A Kossuth-szoborra 9 kor., a város szegényei számára 7 K. 40 fillért.

Ezekben foglalhatjuk röviden össze iskolánk 1905—1906. tanévének nevezetesebb mozzanatait.

Ez az év intézetünk fennállásának 25-ik éve, melynek méltó módon való megtartásáról a jövő tanév elején gondoskodunk.

Kolozsvárt, 1906. június hava.

A közbizsgálatok sorrendje.

- Junius 11-én** az egyes felekezetek hittan vizsgálata.
- „ **18-án** (hétfő) d. e. 8—10-ig I. A. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **18-án** (hétfő) d. e. 10—12-ig I. B. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **18-án** (hétfő) d. u. 2—5-ig III. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **19-én** (kedd) d. e. 8—10-ig I. A. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **19-én** (kedd) d. e. 10—12-ig II. B. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **19-én** (kedd) d. u. 2—5-ig IV. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **20-án** (szerdán) d. e. 8—11-ig az V.—VI. osztály vizsgálata minden tantárgyból.
- „ **20-án** (szerdán) d. u. 3—5-ig az összes tanulók torna-vizsgálója.
- „ **21-én** (csütörtök) az óvódás növendékek nyilvános foglalkozása.
- „ **21-én** (csütörtök) d. u. 3 órakor magán vizsga.
- „ **22-én** (péntek) d. e. 9 órakor a tanévet ünnepélyes bezárása. Értesítők, bizonyítványok, rajz és írásdolgozatok, női munkák kiosztása. A tanév bezáró kebli gyűlés megtartása.
-

III.

Felügyelet.

a) Tanfelügyelőség :

Dr. Csernátoni Gyula kir. tanácsos, tanfelügyelő.
Balogh Sándor kir. s. tanfelügyelő.
Kohányi Gyula kir. s. tanfelügyelő.
Dr. Berze Nagy János tollnok.
Kiis Ödön szolgálattételre beosztott áll. isk. igazgató.

b) Gondnokság :

Elnök : Ferencz József unitárius püspök.
Alelnök : Dobál Antal ügyvéd.
Gondnok és előadó : Elek Gyula áll. isk. igazgató.
Jegyzők : Nagy Kálmán utóbb
Balázs K. József és
Portik Endre.

Tagok :

Dr. Bartha János	Nagy Dezső
Csifó Salamon	Réthy János
Ifj. Czetz János	Somodi István
Dr. Esterházy László	Szvacsina Géza
Br. Feilízsch Ártúr	Dr. Szentkirályi Ákos
Göllner János	Dr. Szekeres József
Irsay József	Dr. Schneller István
Kiss Sándor	Dr. Tutsek Sándor
Kolin István	Dr. Török István
Br. Mansberg Sándor	Dr. Weisz Miksa.

Óvodai felügyelő-bizottság tagjai :

Br. Bánffy Zoltánné	Kozma Ferenczné
Ferencz Józsefné	Kertész Györgyné
De Gerandó Antónina	Nagy Dezsóné
Göllner Jánosné	Papp Jánosné
Heinrich Józsa	Varga Kálmánné

IV.

Tanítótestület.

- Elek Gyula**, igazgató, tanította a II. A. osztály minden tantárgyát és a gazdasági ismétlő iskola növendékeit.
- Adi József**, rendes tanító, tanította a IV-ik osztály minden tantárgyát; az I. II. fiuosztályoknak a tornát, és a gazdasági ismétlő iskola növendékeit.
- Gáspár Ármin**, rendes tanító, tanította az I. A. osztály minden tantárgyát, a III—VI. fiuosztályoknak a tornát, s a gazdasági ism. isk. növendékeit.
- Márton Ilona**, rendes tanítónő, tanította az V—VI. osztályok minden tantárgyát, s a gazdasági ismétlő iskola leány-növendékeinek a női kézimunkát.
- Móricz Ida**, rendes tanítónő, tanította a II. A) osztály minden tantárgyát, a III—VI. leányosztályoknak a tornát s a gazdasági ism. isk. leány-növendékeinek a háztartástant.
- Szász Ilona**, rendes tanítónő, tanította az I. B) osztály minden tantárgyát; az I. II. leányosztályoknak a tornát s a gazd. ism. isk. növendékeit.
- Tóth Irma**, rendes tanítónő, tanította a III. vegyes osztály minden tantárgyát s a gazd. ism. isk. növendékeit.
- Özv. Gspann Károlyné**, segédtanítónő, tanította az I—VI. leányosztályoknak a női kézimunkát.
- Boross Ida**, rendes óvónő, vezette az óvodát.
- Hilbert Róza**, segédtanítónő, tanította a V—VI. fiuosztályoknak a kézügyesítő oktatást (Slöjd).
- Krézsek Vilmos**, kertész, tanította a gazd. ism. iskolában a konyhakertészetet.

Hitoktatók.

Dr. Szekeres József, r. kath. plébános, tanította a róm. kath. növendékeknek s a gazdasági ism. isk. növendékeinek a hittant.

Koszorus István, ev. ref. lelkész, hitoktató, tanította az ev. ref. növendékeknek s a gazdasági ism. isk. növendékeinek a hittant.

Lámán György, ág. evang. hitoktató, tanította az evang. tanulóknak a hittant és egyházi éneket.

Pap Zsigmond, unit. theol. hitoktató, tanította az unitárius növendékeknek a hittant.

Suciu Péter, gör. kath. lelkész, tanította a gör. kath. növendékeknek a hittant.

Jantea Marku, gör. kel. lelkész, tanította a gör. kel. növendékeknek a hittant.

Buxbaum Beniamin, hitoktató, tanította az izraelita növendékeknek a hittant.

Óvódás növendékek névsora.**I. csoport.**

Fiuk:

- Balázs György
 Bálint Béla
 Benyóczki Károly
 Butyka András
 5 Csiszér György
 Derzsi Árpád
 Erős József
 Farkas Lajos
 Ferenczi József
 10 Fodor János
 Hirsch Zoltán
 Hólm János k. m.
 Horváth Kálmán
 Jakab Sándor
 15 Jagamos József
 Katz Ferencz
 Khon József
 Kohn Miksa
 Lázárovits Dezső k. m.
 20 Lőrinczi László
 Makkai József
 Mezei István
 Pádár Feri
 Prezenczki Samu
 25 Rózenberger Ernő
 Rózenberger Elemér
 Szabó Aladár
 Simon Lajos
 Suba Endre
 30 Venczel János
 Zalahán János

Összesen: 31.

Leányok:

- Andrásovszki Ilona k. m.
 Balázs Anna
 Balog Etelka
 Bán Ilona
 5 Bányai Erzsi
 Bodó Marika
 Czink Annuska
 Csathó Klárka k. m.
 Dávid Margit
 10 Dézsi Emma
 Gál Jolán
 Izsák Irén
 Kálmán Zsuzsa
 Kerekes Eszter
 15 Khon Szeréna
 Lázárovits Szeréna k. m.
 Lusztig Erzsi
 Lusztig Olga
 Mosonyi Anna
 20 Pádár Róza
 Rác Mari
 Róth Zseni
 Sándor Ibolyka
 Sárközi Róza
 25 Svarcz Aranka
 Svarcz Rezszi
 Szöcs Irma
 Tógyer Nina
 Tőkés Róza
 30 Turák Irén
 Tuson Erzsi
 Veinstein Mariska
 Venczel Ilona
 Zilahi Erzsi

Összesen: 34.

Összesen: 65.

Jelmagyarázat: * = A gyakorló fiu isk.-ba tétetett át.
 e. ú. = Elutazott a városból.
 k. m. = Kimaradt.

II. csoport.

Fiuk:

Leányok:

Bartus Ferenc
 Bálint Vilmos
 Bekker Pál
 Boér Péter
 5 Bustyaházi Albert
 Dávid János
 Farkas Sándor
 Gál István
 Gyirán József
 10 Gyöngyösi Márton
 Jankó István
 Jakab József
 Jagamos János
 Jelen Pál
 15 Katona József
 Katzer Miksa
 Kimpián János
 Krisán György
 Lusztig Gyula
 20 Nagy Béla
 Orosz Antal
 Oltyán Viktor
 Pap László
 Pál József
 25 Pintyikán Ferencz
 Prezenczki Pál
 Réti János
 Suba Jenő
 Sós Ferencz
 30 Sós Gábor
 Tisza Laczi
 Wesselán Virág k. m.
 Veinstein Gyula
 Vrannai Jenő
 35 Szilágyi Sándor
 Simon László

Ábrahám Emma
 Bányai Margit
 Boros Ilona
 Butyka Rózsika
 5 Csathó Berta k. m.
 Dániel Róza
 Dénes Ilona
 Elek Margit
 Fischer Szeréna
 10 Fodor Anna
 Gál Róza
 Hubert Róza
 Khon Róza
 Lőrinczi Anna
 15 Mózes Vilma
 Nagy Piroska
 Néma Gizella k. m.
 Oltyán Valéria
 Robáczky Róza
 20 Róth Helén
 Rusz Marika
 Sárközi Nina
 Szabó Katicza
 Vrannai Erzsi
 25 Zalahán Vilma

Összesen: 25.

Összesen: 36.

Összesen: 67.

VI.

Rendes tanulók névsora.**I-ső A) osztály.**

	Bagarán László		Hubert József
	Balog Ákos		Jakab Rezső
	Balog Dezső		József Mózes
	Bangur János	35	Katona György
5	Bangur Sándor k. m.		Kerekes György
	Bartus Dezső		Kerekes Mihály
	Bell János		Kilin Sándor
	Beteg Gábor		Kis Lajos
	Birtalan Lajos	40	Klein Lajos
10	Biluska Elek		Kón István e. u.
	Blanár Károly		Koslik Emil
	Butyka János		Kón Aladár e. u.
	Bustyaházi Árpád		Krisán Lukács
	Császár Andor	45	Krisán Péter
15	Daniel Árpád		Liczкаи Mihály
	Erős Samu		Lób Jenő
	Farkas Ferencz		Makszim Lajos
	Farkas Jenő e. u.		Menyhárd Lajos
	Filep Béla	50	Meszésán István
20	Fodor András		Mezei Sándor
	Fodor Péter		Miklós György
	Fritz Károly		Miklós Jenő
	Gál Károly		Molnár József
	Gál Sándor	55	Oltyán György
25	Gáspár Zsolt		Onofrai Gyula
	Gergely Gyula		Pál György
	Grotter József		Pap Béla
	Gyirán János		Páskui Gyula
	Hajós Gyula	60	Páskui János
30	Horák Gyula		Prochászka János
	Horvát József		Prochászka László

- | | |
|-----------------------|-------------------|
| Rárok Károly | 75 Steiner József |
| Rubes Ferenc | Sütő János |
| 65 Szabó Pál | Tánc Lajos |
| Szafta József | Tárkányi György |
| Szegedi József | Tót István |
| Szekernyés Márton | 80 Tökés György |
| Székely József | Török Ferenc |
| 70 Szigeti István km. | Tyiorán Miklós |
| Szilágyi Dezső | Vaisz Rezső km. |
| Szőcs József | Vladó János |
| Salamon Samu | 85 Zoványi Károly |
| Spaller Károly | |

Magán tanuló k:

Bartha Zoltán
Svarc Jenő

Összesen: 85.

I-ső B) osztály.

- | | |
|------------------------|--------------------|
| 1 Ammer Irén | Horváth Ilona |
| Adler Irén | Horváth Teréz |
| Andrásovszki Erzszi | Horinkás Mari |
| Barta Anna | Jelen Margit |
| 5 Balogh Piroska e. u. | 30 Kathonai Irén |
| Bálint Gizella | Kálmán Zsuzsa |
| Bár Biri | Katz Mari |
| Bellevári Biri | Kesztner Anna |
| Benyovszki Erzszi | Kiss Róza |
| 10 Bertalan Erzszi | 35 Kiss Anna |
| Biró Ilona | Klein Lenka |
| Bódis Anna | Krisán Zsuzsa |
| Borka Mari | Krisán Juliska |
| Czakó Jolán | Komisza Ida |
| 15 Czakó Róza | 40 Kohn Zseni |
| Czieplik Eszter | Kováčovszki Margit |
| Csiszér Károlin | Kováčovszki Ilona |
| Csonka Juliska | Kovács Róza |
| Dávid Lenka | Konez Anna |
| 20 Dom Hilda e. u. | 45 Landmann Irén |
| Ebergényi Anna | Lucska Juliska |
| Gyarmati Lidi | Meszesán Anna |
| Gyárfás Erzszi | Mezei Anna |
| Gyirán Anna | Mendrei Gizella |
| 25 György Eszter | 50 Mózes Erzszi |

- | | |
|---------------------|-------------------|
| Molnár Ilona | 70 Szócs Jolán |
| Mosonyi Juliska | Tarnay Margit |
| Muzsnai Ilona e. u. | Tárkányi Mari |
| Nagy Zsuzsa | Téglás Anna |
| 55 Oltyán Flóra | Téglás Róza |
| Oltyán Anna | 75 Tóth Erzsí |
| Orosz Anna | Tóth Mariska |
| Orosz Mari | Tóth Teréz |
| Pap Borcsa | Tósa Flóra |
| 60 Rác Ilona | Togyer Mari |
| Rózsa Mariska | 80 Turgyán Anna |
| Róth Ilona | Turák Erzsí |
| Sárközi Erzsí | Varga Róza |
| Sioyics Sarolta | Vencel Mari |
| 65 Steiblach Paula | Veisz Berta k. m. |
| Szappanos Anna | 85 Vursner Ilona |
| Szabó Erzsí e. u. | Zalahán Róza |
| Székely Mari | Zsejki Biri |
| Székely Zsuzsa | |

Összesen : 87.

II-ik A) osztály.

- | | |
|-----------------------------|-------------------|
| Ambrus József | Horváth Mihály |
| Albert Sándor | Horváth Béla |
| Barta János | 25 Hirsch Farkas |
| Bikali István | Jagamos Gábor |
| 5 Bilsiczki Gyula e. u. | József Ferencz |
| Bodis Károly | Katz József |
| Boér István | Katzer Domokos |
| Bujer Ferencz | 30 Károly Gyula |
| Burgermeister Ferencz e. u. | Király Ignác |
| 10 Csorba Miklós | Kiss György |
| Dáncsuly György | Komisza Rudolf |
| Dénezs József | Kerekes Ferenc |
| Dobra Tivadar | 35 Kertész Emil |
| Daróczi Géza | Kun István |
| 15 Ferenczi Oszkár | Klein Jenő |
| Fekete József | Krisán László km. |
| Fodor János | Marosán Antal |
| Fodor József | 40 Marosán András |
| Fülöp Béla k. m. | Marián Péter |
| 20 Gille János | Mális János |
| Gyöngyösi István | Mezei Gyula |
| Horváth István | Meszcsán József |

- | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>45 Méhes György
Mózes György
Oltyán Gyula
Oltyán Miklós
Ötvös József</p> <p>50 Polirka Lajos
Prezenczki Gyula
Reketes János
Robáczki Ernő
Rusz György km.</p> <p>55 Sárközi József
Szabó Miklós km.
Szabó András
Szabó József
Szántó István</p> | <p>60 Szegedi György
Szilágyi József
Szócs István
Spaller József
Svarcz Hermann e. u.</p> <p>65 Tuson Gyula
Téklesz Vilmos
Turgyán János
Turgyán Gyula
Turgyán Viktor</p> <p>70 Zágoni József
Zalahán András
Zilahi Béla</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Összesen: 72.

II. B) osztály.

- | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Adler Margit
Bálint Katica
Barta Vilma
Benedek Anna</p> <p>5 Benke Erzszi
Bercsényi Ilona
Bokor Zsuzsa
Burgermeister Hermin e. u.
Bozzai Ida</p> <p>10 Csonka Erzszi
Dávidovics Regina
Deák Anna
Deretei Erzszi
Deretei Margit</p> <p>15 Dobra Veronika
Ebergényi Mária
Ferenci Olga
Friedman Vilma
Fritz Róza</p> <p>20 Galofszky Irén
Gyarmathy Lili e. u.
Goldfried Sarolta
Goldstein Regina
Grotter Gizella</p> <p>25 Gyrán Róza
Herskovich Ida
Hirsch Hermin</p> | <p>Horvát Anna
Katonai Erzszi</p> <p>30 Kánti Erzszi
Kele Juliska
Kerekes Mari
Kilin Erzszi
Kilin Róza</p> <p>35 Kimpján Flóra
Kis Gizella
Kis Irén
Kohn Franciska e. u.
Kovács Biri</p> <p>40 Lázár Róza
Lázárovich Margit
Mendrei Antónia
Mójos Lina
Nagy Lina</p> <p>45 Nagy Teréz
Neppach Mária
Nostrai Ilona km.
Persa Ágnes km.
Rác Róza</p> <p>50 Sárosi Margit e. u.
Salamon Róza
Sánta Mari
Szekernyés Róza
Székely Anna</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Leányok:

55	Székely Róza	Tárkányi Zsuzsa
	Szervácius Róza	Togyer Anna
	Szigeti Aranka	65 Tokaji Irma
	Szilágyi Erzsi	Veingertner Malvin
	Siovics Verona	Votreng Ella
60	Smidt Ilona	Zalahán Emma
	Steiner Róza	Zsoldos Erzsi
	Schwarz Ella	

Összesen : 69.

III-ik osztály,

Fiuk:

	Ammer Albert
	Bartha Kálmán km.
	Balog Béla
	Balázs Viktor
5	Bálint Árpád
	Bántó András
	Dom Arthur km.
	Farkas József
	Ferenczi Jenő
10	Gergely Imre
	Goldstein Móricz
	Juhász Béla
	Horváth József
	Kilin Aladár
15	Kiss József
	Klein József
	Koslik József
	Kudor István
	Lóvi Jenő
20	Mezei Károly
	Nepach József
	Orosz István
	Pischler József
	Platz Kálmán
25	Rubesch János
	Smidt Lajos
	Simon Gyula
	Steiblach József
	Szabó Aladár
30	Szávics Tódor
	Tárkányi József

Leányok:

	Bálint Anna
	Bell Zsuzsa
	Bereng Gizella
	Berkovics Verona
5	Deák Ilona
	Dom Eliz km.
	Elek Irén
	Fazakas Olga
	Galovszki Mariska
10	Goldfarb Ella
	Hirsch Száli
	Hoffmann Teréz
	Jagamos Anna
	Juhász Ida
15	Katzer Etelka
	Kanti Róza
	Klein Nina
	Klein Ilona
	Klein Margit
20	Klein Matild
	Kertész Paulin
	Kohn Ilona
	Kohn Róza
	Koslik Klára
25	Krets Aranka
	Lőb Háni
	Lukács Róza
	Orosz Katicza
	Pál Anna
30	Pál Borbála
	Robáczki Anna

Fiuk:

Zágoni Mihály
Zilahi András
Zsejki József

Leányok:

Rózsa Ilona
Rusz Anna
Schwarz Johanna km.
35 Sárközi Róza
Steiner Lina
Sztolnai Anna
Szász Anna
Száfta Mari
40 Szávics Róza
Szilágyi Marcella
Tomasovszki Jolán
Togyer Ilona km.
Vrannai Margit
45 Zimmermann Margit

Összesen : 79.

IV-ik osztály.

Fiuk:

Árkosi Sándor
Bell József
Bihari István
Borsai Miklós
5 Bustyaházi Béla
Császár József
Daróczi Béla
Erős Albert
Farkas Sándor
10 Friedman Izidor
Gál Ferenc
Gödri Béla
Klein Lajos
Komáromi Lajos
15 Marosán Mihály
Mihalik Kálmán
Mójos János
Mujka János e. u.
Nepach Károly
20 Pap Samu
Polifka József
Prezenczki Aladár
Robáczi Lajos

Leányok:

Adler Frida
Bálint Erzsé
Bíró Jolán
Blum Mari
5 Boér Margit
Deme Margit
Deutsch Róza
Friedman Helén
Goldstein Malvin
10 Hirsch Gizella
Izsák Régina
Jankó Anna
Király Helén
Klein Cili
15 Kun Ilona
Landman Régina
Leitgeb Ilona
Lichtenstein Mariska e. u.
Lucska Ilona
20 Orosz Marcella
Persa Mari
Poláček Ida
Rózsa Kata e. u.

Fiuk:

- Simon Károly
 25 Simon István
 Sivics Herman
 Takács György
 Téklesz László
 Tuson Sándor
 30 Tyiorán János
 Tyiorán Pál

Leányok:

- Rosenfeld Helén
 25 Rosenfeld Róza
 Szócs Róza
 Tóth Juliska
 Tokai Gizella
 Udvari Ilona
 30 Zalahán Ilona.

Összesen : 61.

Magántanuló : Leichtmann Jakab.

V-ik osztály.

Fiuk:

- Ábrahám Manó
 Bokor István e. u.
 *Bokor János
 Demes Antal
 5 Gál József
 Katzer József
 Katzer Rudolf
 Kispál Sándor
 *Lengyel Pál
 10 Nosztrai Endre km.
 Schwartz Mór
 Trepper Márton
 Thummerer Mihály
 Turák Kálmán
 15 Tyiorán Lajos
 Vetési Albert
 Vetési Károly

Leányok:

- Bercsényi Julia
 Bereng Aranka
 20 Deutsch Helén
 Fazakas Ilona
 Goldglancz Matild
 Goldstein Jolán
 Kohn Matild
 25 Kudor Erzsi
 Lőb Berta
 Mezei Mari
 Mujka Károlin e. u.
 Róth Málvin
 30 Salamon Szeréna
 Soós Mariska
 Szabó Margit
 Tunyogi Gizella
 Veisz Jolán

Összesen : 34.

VI-ik osztály.

Fiuk:

- *Biró Béla
 Belóczki János
 *Bukuresti József
 Csizmás József

Leányok:

- Bustyaházi Gizella
 Czigorie Róza
 Császár Erzsi
 Császár Ilona

Fiuk:

- 5 Gyurcsán István
Krets Ödön
Lövinger Ignác
*Turós András
Ungvári Lajos
10 *Zalahán László

Leányok:

- 15 Goldstein Aranka
Jelen Juliska
Kohn Margit
Szilágyi Ida
Tokai Mari

Összesen: 19.

VII.

**A gazdasági ismétlő iskola tanulóinak
névsora.**

I-ső osztály.

Fiuk:

- Adorján János
Balika Mihály k.m.
*Csorba György
Dávid György
5 *Hatházi Károly
Ilyés Géza
*Jakab Károly
Kálmán Ferenc
Kánti György
10 Kerekes István
Kis István
Ifj. Kis Sándor
*id. Kis Sándor
*Kis Károly
15 *Kis Mihály
Lukács János
*Lukács Mihály
Makszin János
Mezei József
20 Náss Gyula
Polifka Ferenc
*Szalai András
*Szabó Miklós

Leányok:

- Bartha Berta
Balogh Anna
Benkő Jolán
Dávid Zsuzsa
5 Gyöngyösi Zsuzsa
Jakab Ágnes
Katz Szeréna
Kis Ilona
Krisán Viktoria
10 Krasznai Erzsi
Mendrei Anna
Mezei Róza
Mójos Anna
Nucz Mari
15 Orosz Anna
Pap Ilona
Pál Erzsi
Reiman Gizella
Szabó Zsuzsa
20 Szalma Róza
Szilágyi Gizella
Tokai Mari k. m.
Török Zsuzsa

Fiuk:

- *Szabó József
 25 Udvari István
 Udvari György
 Vig Ferenc
 *Vinczi József
 Zágoni István
 30 *Zsejki György

Leányok:

- Tunyogi Mari
 25 Turgyán Mari

Összesen: 55.

II-ik osztály.

Fiuk:

- Bányai József
 Benedek Ferenc
 Borbély István
 Butyka János
 5 Gál János
 György János k. m.
 Hatházi Sándor
 Horváth Ferenc
 Kálmán György
 10 Kerekes István
 Kovács Ferenc
 Kilin Károly
 Kiss József
 Makszin József
 15 Makszin András
 Máthé András
 Náss Sándor
 Orosz József
 Id. Tárkányi Ferenc
 20 Ifj. Tárkányi Ferenc
 Udvari József

Leányok:

- Bangur Lukrécia
 Borsay Tinka
 Bustyaházi Ilona
 Gyöngyösi Anna
 5 Horváth Zsuzsa
 Incze Anna
 Kovács Juliska
 Meszesán Mari
 Zsoldos Róza

Összesen: 30.

III-ik osztály.

Leányok:

- Szegedi Anna

Összesen: 1.

A gazdasági ismétlő iskola I., II., III. fiu- és leányosztályaiban összesen 86 tanuló.

VIII.

Tantárgyak.

A) Óvodai foglalkozások.

A) csoport. Társalgások voltak a kiseded környezetében és a mindennapi életben feltalálható dolgokról és eseményekről, mindig alkalmoszerűen, így pl. az őszi, az őszi eseményekről, mint szüret, gyümölcszedés stb., a télről, hideg, fagy stb. a tél nevezetesebb mozzanatairól, karácsony, új év, stb. A tavaszról, tavaszi virágokról, a visszatérő madarokról, a nyárról, a nyári eseményekről, fokozatosan haladva s alkalmazkodva az előirt tananyaghoz. A társalgások mesékkel és elbeszélésekkel voltak vegyítve, vagy annak az alapján előadva.

Társalgás közben elsajátított versek, ima, alkalmi, hazafias, üdvözlő és játék-dalok.

Munkaszerű foglalkozások, a Fröbel-féle labdákkal, — I. II. szekrény tartalmával, Fröbel-féle lerakó vesszőkkel, előrajzolás után, egyszerű papír fűzés és kivarrás, egyszerűbb borsó munka és agyag-munka.

B) csoport. Társalgások tárgyát szintén a fentebb elsorolt dolgok és események képezték, csakhogy sokkal bővebben, tekintettel fejlettebb értelmi képességekre, kiterjeszkedve az elvontabb eseményekre és tárgyakra is szintén elbeszélésekkel és mesékkel kapcsolatban.

Versek, az előirt tananyaghoz alkalmazkodva s bővítve párbeszédek, üdvözlő, ima, alkalmi, hazafias és játék-dalok, testgyakorlat, körtáncz, tornajátékok és cselekmények utánzása s emlékező tehetséget fejlesztő játékok.

Munkaszerű foglalkozások Fröbel I., II., III. és IV. szekrénye tartalmával, a Fröbel-féle lerakó vesszőkkel előrajzolás után a lerakó táblácskák, papír-fűzés, papír-varrás, egyszerű és összetett borsó-munka, agyag-munka.

B) **Tantárgyak az elemi iskolában.**

I. osztály.

Hittan, beszéd- és értelemgyakorlatok, írva-olvasás, számolás, elbeszélések, vers, rajz, ének, torna, leányoknak kézimunka.

II. osztály.

Hittan, beszéd- és értelemgyakorlatok, olvasás, írás, szám-
tan, magyar nyelvtan, vers, rajz, ének, torna; leányoknak kézi-
munka.

III. osztály.

Hittan, olvasás, írás, magyar nyelvtan, számtan, földrajz, vers,
rajz, ének, torna; leányoknak kézimunka.

IV. osztály.

Hittan, olvasás, írás, magyar nyelvtan, számtan, földrajz, vers,
rajz, ének, torna; leányoknak női kézimunka; fiuknak kézügyesítő
oktatás. („Slöjd“.)

V. és VI. osztály.

Hittan, olvasás, írás és fogalmazás, magyar nyelvtan és irály-
tan, számtan, mértan, földrajz, történelem, alkotmánytan, termé-
szetrajz, természettan, rajz, ének, torna; leányoknak kézimunka;
fiuknak kézügyesítő oktatás. (Slöjd“.)

C) **Tantárgyak a gazdasági ismétlő iskolában.**

Olvasás, írás, számtan, mértan, földmivelés, állattenyésztés,
konyhakertészet, erdészet, méhészet, gazdasági építkezések; leányok-
nak háztartástan és női kézimunka.

IX.

I. Statisztikai adatok.

1. Az iskola jellege: állami.
2. A dologi kiadások: Kolozsvár sz. kir. város költségén.
3. Az iskolába mindkét nemű gyermek jár vegyesen.
4. Az iskola VI. tanfolyamu.
5. Az iskola I. a) és I. b), II. a) és II. b), III., IV. osztálya osztott, az V., VI. osztálya osztatlan. Van 6 osztály.
6. Tantermek száma 7.
7. Tanítási nyelv magyar.
8. Gazdasági ismétlő iskola van.
9. Iskolával kapcsolatban van óvoda, Ifjusági Egyesület és Napközi Otthon.
10. A tanítás kezdete volt 1905. szept. hó 5-én és tartott 1906. jun. 22-ig.

II. A tanulók statisztikája.*1. A tanulók összes számának alakulása és az iskolai mulasztások.*

Sorszám	A tanulók összes számának alakulása és mulasztások	Mindennapi isk. járók			Óvodások			Gazd. ism. isk.		
		fiu	leány	Együtt	fiu	leány	Együtt	fiu	leány	Együtt
		1	Tanulók száma a tanév elején	248	258	506	66	60	126	51
2	Kimaradt tanulók száma ..	23	19	42	4	5	9	14	1	15
3	Meghalt tanulók száma	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Tanulók száma tanév végén	225	239	464	62	55	117	37	34	71
5	Tankötelesek	248	258	506	66	60	126	51	35	86
6	Hány tanuló mulasztott ig. v. igazolatl.	197	227	415	60	55	115	36	33	69
7	Hány tanuló nem mulasztott	35	14	39	6	5	11	1	1	2
8	Félnapi mulaszt. száma	4675	7761	12436	90	75	165	894*	805	1699
9	Igazolt félnapi mul. száma..	3168	6995	10.163	90	75	165	354	197	551
10	Igazolatl. félnapi mul. száma	1507	766	2273	—	—	—	540	608	1148
11	A mulasztások összege	4675	7761	12436	90	75	165	894	805	1699

* Óra mulasztás

2. A tanév végén való létszám részletezése helybeli és nem helybeliek szerint.

	Mindennapi iskolában		Óvodában		Gazd. ism. iskolában	
	fiú	leány	fiú	leány	fiú	leány
Helybeli	224	237	62	55	37	34
Nem helybeli	1	2	—	—	—	—

3. Tanév végén a létszám részletezése vallás és anyanyelv szerint.

	Vallás szerint						Magyar Oláh	Anyanyelv szerint					
	Mindennapi isk. járók		Óvodások		Gazdasági ism. isk. növ.			Mindennapi isk. járók		Óvodások		Gazdasági ism. isk. növ.	
	fiú	leány	fiú	leány	fiú	leány		fiú	leány	fiú	leány	fiú	leány
Róm. kath.	70	58	15	15	7	8	187	218	56	54	33	29	
Gör. kath.	32	17	10	6	4	5	38	21	10	6	4	5	
Gör. kel.	6	4	—	—	—	—							
Ag. ev.	2	3	1	—	—	—							
Ev. ref.	85	87	25	20	26	18							
Unit.	4	12	1	—	—	2							
Izraelita	24	59	10	14	—	1							
Együtt	223	241	62	55	37	34							

4. A tanév végén mindennapi iskolába járó tanulóknak, óvodásoknak és gazdasági ismétlő isk. növendékeknek osztályok szerinti kimutatása.

	Mindennapi iskolába járók osztályonként								Óvodások cso- portonként		Gazd. ism. isk. növ. oszt.-ként		
	I a)	I b)	II a)	II b)	III	IV.	V.	VI.	I. cs.	II. cs.	I.	II.	III.
Fiuk ..	79	—	65	—	30	30	13	6	29	34	30	21	—
Leányok	—	82	—	63	43	28	16	9	31	23	25	9	1
Együtt	79	82	65	63	73	58	29	15	60	57	55	30	1

X.

Értesítés a jövő tanévre.

1. A jövő 1906—1907. tanévben a beiratások *szeptember 1—5-ik napjain* az iskola helyiségében tartatnak meg.

2. A rendes tanítás *szeptember 6-án* reggel 8 órakor veszi kezdetét.

3. Az óvodában 3-ik életévüket, az elemi iskola I-ső osztályába a 6-ik életévüket betöltött gyermekek vétetnek fel; korukat anyakönyvi kivonattal kötelesek igazolni. A gazdasági ismétlő iskolába az elemi iskolát végzett 12 évet betöltött növendékek vétetnek fel.

4. A himlőbeoltás minden beiratkozandó gyermek részéről orvosi bizonyítvánnyal igazolandó.

5. Iskolai díjak: az elemi iskolában egész évre beiratási díj 50 fill., nyugdíjjárulék 30 fill., tanszerdíj 1 kor. 40 fill. Összesen 2 kor. 20 fill. Óvoda díj munkaanyagra egész évre 1 kor.

A gazdasági ismétlő iskola növendékei minden díj nélkül vétetnek fel.
